

## 不只是一首歌

每年，我都會抽時間去參加為期兩天的西北基督教音樂家峰會。

這些年來，我對會議的目標和期望產生了變化。最初是作為學習一些樂器技巧和竅門的一個途徑，後來是為了更多地學習音訊/視頻技術，最近，關注更多的是敬拜的帶領。

今年，Brian Doerksen 是講員之一，他負責最後那堂課。在我年輕時，他就創作了許多著名歌曲（如《Refiner's Fire》或《Faithful One》）。他談到了音樂在我們生活中的重要性，以及「我們唱什麼，就記住什麼」。我親眼在我自己的兩個孩子身上見證了這一點：他們由於參加 Awana 項目，通過唱 Awana 歌曲背誦了聖經的書卷，這真的讓我感到驚訝！這些曲調並沒有什麼特別（我記得），但這些歌曲達到了它們的目的。感謝所有 Awana 的義工！

對於在教會長大的人來說，如果我哼唱「耶穌愛我，我知道...」，你大概能夠毫不費力地唱完這句詞，如果不是歌曲其餘部分的話。

Brian 將學習和唱歌比作是製作我們心中的備份硬碟。在很久以後的生活中，我們能夠回憶起那些歌曲。當我們受苦時，我們有一個可以求助的寶庫。

他引用了 2014 年的紀錄片《Alive Inside》（YouTube 上可免費觀看）。該紀錄片講述了幾個患有阿爾茨海默氏症和失智症者的故事。雖然他們已經失去了與家人溝通的能力，甚至忘記了自己的身份，但他們仍然可以隨著年輕時的歌曲哼唱起舞。聽熟悉的音樂幾乎瞬間就能改變他們的行為和警覺性。音樂中有一些東西以某種特殊的方式影響著我們。遺憾的是，許多講臺上美好的信息並沒有像它們應該的那樣留在我們心中... 但歌曲可以。

如果你參與敬拜音樂事工——無論是寫歌、演奏樂器、唱歌、負責現場或是網上的音訊，都要知道你正在為人們心中上帝賜予的備份硬碟作貢獻，你服侍的影響比你想像得要長遠得多。謝謝你！

你正在用什麼來填充你腦海的備份硬碟？希望是歡樂和盼望的歌曲。在很久以後，在你早已忘記自己曾經親眼讀過這些詞句的時候，這些歌詞會鼓勵你，讓你想起上帝的愛和良善。

(李敏霞師母翻譯)

# 西雅圖證道堂-北區國語堂

主日崇拜程序 | 2024 年 12 月 1 日上午 11 點 15 分

宣召  
詩歌讚美  
禱告·主禱文

信息 — 曾世葳長老  
復活是信仰的磐石  
哥林多前書 15:12-19

詩歌回應 — 主活著  
聖餐  
三一頌·祝福·阿們頌  
報告·歡迎

歡迎第一次來教會的新朋友，請崇拜後留下，讓我們認識您

奉獻是敬拜神的一部份，為信徒在禮拜堂入口處設有奉獻箱  
網上奉獻: <https://eccseattle.org/en/give/>

事奉團隊	本主日	下主日
講員	曾世葳長老	許弘偉長老
司會	崔亞西姐妹	王士穎弟兄
領唱·司琴	第一組敬拜團 陳德珊姐妹	第二組敬拜團 陳天音姐妹
影音組	董紅明弟兄，羅慶濤弟兄	羅慶濤弟兄，何方弟兄
招待	柯影萍姐妹，李華姐妹	姜春剛弟兄，管梅姐妹
獻花	崔如久姐妹 Frank Stevenson 弟兄	——
場地關鎖	童隆樹弟兄	

# 家事報告

## 成人中文主日學

成人中文主日學將於 12 月 1 日至 1 月 5 日休假，並於 1 月 12 日重新開始，學習《出埃及記》。

## 「主裡一家親」迎聖誕

在這充滿喜樂的聖誕節期，讓我們成為愛的使者，共同支持 Seattle 公立學校中有需要的學生及其家庭。誠摯邀請您參加 12/13 (週五) 的「自選聖誕禮物」活動，與這些家庭共享美食、共度溫馨聖誕。請於本日前上網登記並選擇您想贈送的家庭人數的編號，您將收到一封詳細的確認電郵。衷心感謝您的慷慨奉獻！禮物捐贈說明

- 1) 無須包裝禮物，只須放入箱內或袋子中即可 — 12/8 截止
- 2) 禮物收集地點 — 大門入口處

### 義工徵召

12/05 (週四) — 在華大長老教會接收禮物

12/13 (週五) — 協助分發禮物、佈置場地、設置道具，分送茶點及協助拍照等。歡迎家庭成員一起報名參加！

登記鏈接：

中文：<https://bit.ly/kindredchristmas-cn> (登記截止日期: 本日)



### 東區洗禮

恭喜今日受洗的

#### 《國語堂》

葛朗波·關健·Eva Cheng·潘紅芳·耿晉川  
歐陽炯·鄭光余·王明高·申士·邵煌·陳昕  
蒲瑤·苗岳·胡蔚然·皮宜民·孫寶華

#### 《粵語堂》

羅信雯·崔凱旗·盧沿徽

#### 《英文堂》

Derek Dao

求主堅定他們的信心，一生跟隨主不偏離！



# 代禱事項

## 【宣教士】

在過去的 13 年裡，Duane and Jodi Decker 宣教士一直向波特蘭州立大學及奧立岡州 Health & Science University 的中國學生和學者傳福音。他們非常感謝神，9/22 有近 30 名新生參加了今年第一次的聚會，求主讓他們與學生建立良好的關係，並獲得救恩。宣教士伉儷年底至明年一月將赴遠東，求主保守旅程平安，並賜機會幫助返國學者更進一步認識神及堅立已信者的信心。

## 【教會】

為處在婚姻困難中的弟兄姐妹禱告，求主讓雙方有忍耐恩慈的心，願意在婚姻的器皿中行走神的道路，並且藉著聖靈的工作建立屬神心意的婚姻。

## 【肢體】

為本日東區三堂即將受洗的弟兄姐妹們禱告，求主堅固他們的信心，預備見證，經歷屬靈生命的成長，並加入小組，以及基要真理課程，從新信徒的開始就與教會大家庭建立深厚的連結。

**行事曆 2024-2025** (全年行事曆請上網查看: <https://eccseattle.org/zw/events-zw/>)

日期	活動內容	地點
12/13 (五)	「主裡一家親」慶聖誕	華大長老教會 UPC
12/22 (日)	聖誕主日	本堂
1/19 (日)	會員大會	本堂
1/26 (日)	40 天禱告運動 (英語)	西雅圖堂和北區
2/14 (五)	YSF Retreat 高中團契	Lakeview Retreat

您想獲得證道堂最新資訊嗎？  
請以手機或平板電腦掃描右列  
二維碼，上線登記，即可收到  
「ECC Happenings」之電子郵件。請多加利用！



**國語堂事工**

丁哲甫牧師		jeffting@eccseattle.org
蘇宗得長老		petercsu@hotmail.com
*林方標長老		fangbiaolin@gmail.com
崇拜組	王文翠	wtwstanley@gmail.com
資源組	梁江	JohnL4252684212@gmail.com
本地佈道組	朱定志	dingzhizhu@gmail.com
會員組	張承合	charleszhangsse@gmail.com
國語教育組	董軼男	yinan_dong@yahoo.com
音樂事工	陳德珊	daisy_3388@hotmail.com

**北區兒童・青少年事工**

兒童事工	盧鳳荷	fenghe_lu@hotmail.com
青少年事工	Ryan Summers	ryansummers@eccseattle.org

**北區事工**

場地管理組	童隆樹	lawrenceltung@gmail.com
場地/財務	萬提	vanthyouk@gmail.com
宣道組	周紀君	jeanz76@hotmail.com
會計	田昌桃	changtao@ecceattle.org
行政主任	李黃怡文	gracelee@eccseattle.org
行政助理	郭怡均	justinaliu@eccseattle.org

團契小組	聚會時間	聯絡人	電郵
東活泉團契	1st & 3rd 主日 1 pm (Room 108, 109)	王士穎	dsw98012@gmail.com
八福小組	2nd & 4th 主日 1 pm (Room 110, 111)	孫秀莉	xiulisunz@gmail.com
信實小組	1st & 3rd 主日 1 pm (Room 110, 111)	陳彥	yanmschen@gmail.com
長青團契	1st 週四 10:00 am (Room 108, 109)	袁封彩	fengcaiyuan@hotmail.com
姐妹團契	2nd & 4th 週五 10:00 am (Room 115, 116, 117)	李敏霞	minxiali@hotmail.com
哈拿禱告小組	4th 主日 1 pm (Room 108)	崔亞西	yaxi.eccsc@gmail.com
H2O 大學團契	1st & 3rd 週五 5:00 pm (教會運動場 & Room 120)	王文翠	wtwstanley@gmail.com
新生命小組	2nd & 4th 週六 6:30 pm (Room 108, 109)	葉之果	zhiguo.ye@gmail.com